

# Università degli Studi di Palermo

## Scuola delle Scienze umane e del patrimonio culturale

Corso di Laurea in L.E LETT.MOD.E MEDIAZ.LING.- ITAL.COME LINGUA SECONDA

PROCLAMAZIONE: 4 marzo ore 9,00 Aula Magna ed. 12

MATR.	Cod	CANDIDATO	RELATORE	TITOLO DELLA TESI
0615598	ingle	Pantina Serena	Spinzi Cinzia Giacinta	La traduzione audiovisiva e la sottotitolazione. The case study of Montalbano.
0613010	ingle	Dimarco Marialia	Amenta Luisa	L'apporto delle nuove tecnologie nella didattica dell'italiano L2
0615500	ingle	Aiello Chiara	Amenta Luisa	La didattica del testo nell'Italiano L2. Una ricerca
0619731	ingle	Romano Ylenia Maria	Amenta Luisa	L'importanza dell'uso della canzone nel processo di apprendimento dell'italiano come L2
0643071		Giangrande Giuseppa	Amenta Luisa	Grammatica valenziale. Approccio, metodi e tecniche per la didattica dell'Italiano L2
0616518	spag	Incandela Fabrizio	Amenta Luisa	Il modello valenziale nell'insegnamento dell'italiano L2
0616800	ingle	Librizzi Flavia	Amenta Luisa	L'insegnamento dell'italiano L2 in Cina
0614403	tedes	Sferruzza Mariachiara	Barrale Natascia	La Wanderung nello Heinrich von Ofterdingen di Novalis. Il peregrinare come specchio dell'inquietudine romantica.
0614395	spag	Versaggio Michele	Prestigiacomio Carla	La lingua spagnola e le sue varianti dialettali peninsulari.
0604309	ingle	Palazzolo Giuliana	Spinzi Cinzia Giacinta	La mediazione linguistico-culturale: testimonianze dirette

# Università degli Studi di Palermo

## Scuola delle Scienze umane e del patrimonio culturale

0613900	spag	Zarcone Elisabetta	Prestigiacomò Carla	Lo spagnolo uruguayano
---------	------	--------------------	---------------------	------------------------

# Università degli Studi di Palermo

## Scuola delle Scienze umane e del patrimonio culturale

Corso di Laurea in L.E LETT.MOD.E MEDIAZ.LING.- ITAL.COME LINGUA SECONDA

PROCLAMAZIONE: 4 marzo ore 10,00 Aula Magna ed. 12

MATR.	Cod	CANDIDATO	RELATORE	TITOLO DELLA TESI
0633728	spag	Provenzano Marcella	Prestigiacomò Carla	Valenziano e castigliano a contatto
0614553	ingle	Vitale Antonella	Spinzi Cinzia Giacinta	LA TRADUZIONE AUDIOVISIVA: IL DOPPIAGGIO COME STRATEGIA IDEALE. Analisi del doppiaggio del film "Leap Year"
0614495	franc	Di Caccamo Tommaso	Sclafani Marie Denise	La traduzione audiovisiva: analisi del doppiaggio del film "Supercondriaque"
0619614	franc	Giudice Marzia	Sclafani Marie Denise	Il Piccardo: evoluzione di una lingua sempre viva. "Si t'es d' ichi pale comme ichi"
0583523	spag	Rizza Elena	Prestigiacomò Carla	Lo spagnolo d'America. La varietà paraguaiana
0617347	spag	Cottone Chiara	Prestigiacomò Carla	Lo Spanglish: Una nuova Lingua o un fenomeno destinato ad estinguersi?
0613451	ingle	Aloise Julieta Giselle	Amenta Luisa	Fenomeni di fossilizzazione e interferenza - L'italiano L2 di un gruppo di immigrati argentini
0615150	ingle	Greco Edoardo	Spinzi Cinzia Giacinta	Il doppiaggio e le tecniche traduttive in My Fair Lady
0577486	spag	Randazzo Maria Grazia	Amenta Luisa	L'italiano e gli anglicismi. Il linguaggio della moda.
0619721	ingle	Evola Cristina	Amenta Luisa	L'apprendimento dell'italiano L2: tra teoria e pratica

# Università degli Studi di Palermo

## Scuola delle Scienze umane e del patrimonio culturale

0578176	ingle	Mangiafridda Rosanna	Spinzi Cinzia Giacinta	La rappresentazione dei migranti nella stampa italiana e britannica.
0614601	spag	Pedone Alice	Prestigiacomò Carla	Lo spagnolo del Cile

# Università degli Studi di Palermo

## Scuola delle Scienze umane e del patrimonio culturale

Corso di Laurea in L.E LETT.MOD.E MEDIAZ.LING.- ITAL.COME LINGUA SECONDA

PROCLAMAZIONE: 4 marzo ore 10,00 Aula Magna ed. 12

MATR.	Cod	CANDIDATO	RELATORE	TITOLO DELLA TESI
0604587	araba	Di Giovanni Giulia	Sicari Daniele	Rappresentazione della Sicilia musulmana nell'opera Sūrat al-ard di Ibn Hawqal
0614006	araba	Alongi Rosa	Sicari Daniele	Storie di Sicilia - La "tam pia, quam vera coiectatio animum" di Tommaso Fazello sulla presenza saracena nell'Isola
0613758	franc	Guida Valeria	Sclafani Marie Denise	La didattica del Français Langue Étrangère: le principali metodologie; dalla metodologia tradizionale alla prospettiva co-azionale.
0615923	ingle	Palmisano Marco	Zummo Marianna, Lya	Evoluzione dei metodi di propaganda tramite new media e social network
0616704		Scaglione Valeria	Sclafani Marie Denise	L'argot. Il linguaggio criptico dei tossicomani.
0614316	franc	Bongiorno Adriana	Sclafani Marie Denise	Analisi contrastiva della traduzione audiovisiva nel doppiaggio del film "Le Prénom"
0596378		Fontana Claudia Nicoletta	Amenta Luisa	Lingua e fascismo: la politica autarchica di Mussolini
0622833	ingle	Cricchio Armando	Amenta Luisa	Norme ed errore in italiano L2: analisi di casi-studio
0616541	ingle	La Mattina Lavinia	Amenta Luisa	Il Linguaggio Giovanile nel Sessantotto
0613782	ingle	D'Aleo Manfredi	Zummo Marianna, Lya	League Of Language: L'Universalità Del Linguaggio Nel Mondo Del Gaming

# Università degli Studi di Palermo

## Scuola delle Scienze umane e del patrimonio culturale

0602683	araba	Darone Luca	Sicari Daniele	Origini della khilāfa e l'epoca dei Rāshidūn
0602859	ingle	Rizzo Giada	Sicari Daniele	ISLAM E OMOSESSUALITA': UNA VELATA REALTA'?
0613888	franc	Cusimano Gabriella	Amenta Luisa	L'integrazione in Italia: accoglienza e formazione per i migranti

# Università degli Studi di Palermo

## Scuola delle Scienze umane e del patrimonio culturale

Corso di Laurea in L.E LETT.MOD.E MEDIAZ.LING.- ITAL.COME LINGUA SECONDA

PROCLAMAZIONE: 4 marzo ore 11,00 Aula Magna ed. 12

MATR.	Cod	CANDIDATO	RELATORE	TITOLO DELLA TESI
0616124	spag	Citrano Ludovica	Polizzi Assunta	Le "Cartas literarias a una mujer" di Gustavo Adolfo Bécquer
0578315	ingle	Sabella Riccardo	Tamburello Giuseppa	Tabù Linguistici: Cervello Umano, Inibizioni e Controllo Sociale
0603168	ingle	Biundo Sonia	Rizzuto Francesca	Harry Potter. Analisi di un fenomeno planetario multimediale.
0614460	ingle	Tusa Francesco Paolo	Rizzuto Francesca	Big Brother is watching you - Il caso del Grande Fratello in Italia e in Spagna
0614083	cines	Marrone Eliana	Tamburello Giuseppa	Riflessi della società cinese nella narrativa di Su Tong (1963 - ): un case study .
0604318	ingle	Viviano Giorgia	Rizzuto Francesca	Il Criminality Show nel giornalismo italiano: il caso di "Donne Mortali"
0612996	spag	Di Francesco Giorgia	Rizzuto Francesca	Periodismo y terrorismo: l'attentato a Nizza raccontato da El País ed El Mundo
0617425	cines	Mistretta Deianira	Tamburello Giuseppa	Il processo di traduzione applicata: brand naming di prodotti enogastronomici in cinese.
0617278	ingle	Mazzola Sabrina	Zummo Marianna, Lya	Mansplaining e manerrupting: Interruzioni e correzioni come un fenomeno di genere?
0602887	ingle	Lo Sicco Chiara	Rizzuto Francesca	#BlackLivesMatter

# Università degli Studi di Palermo

## Scuola delle Scienze umane e del patrimonio culturale

0614528	cines	Campisi Alessia	Rizzuto Francesca	LA TV OCCIDENTALE IN CINA. Usi e funzioni sociali del mezzo televisivo nell' esperienza di sei studenti cinesi
0614310	ingle	Romano Gabriele	Zummo Marianna, Lya	Il fenomeno dell'echo chamber sui social network: un'analisi linguistica
0601196	ingle	Cosenza Giulia	Rizzuto Francesca	Il giornalismo spettacolo e la cronaca nera in Italia - Un femminicidio raccontato dai tg



# Università degli Studi di Palermo

## Scuola delle Scienze umane e del patrimonio culturale

Corso di Laurea in L.E LETT.MOD.E MEDIAZ.LING.- ITAL.COME LINGUA SECONDA

PROCLAMAZIONE: 4 marzo ore 11,00 Aula Magna ed. 12

MATR.	Cod	CANDIDATO	RELATORE	TITOLO DELLA TESI
0609779	franc	Romeo Victoria	La Monaca Donatella	Calvino e il sentiero dei nidi di ragno
0614867	russo	Lo Curto Federica	Colombo Duccio	Tradurre la cultura russa
0617115	ingle	Balistreri Simona	Colombo Duccio	LA NARRAZIONE DELLA TRADIZIONE RUSSA DA LEKSOV A TARKOVSKIJ
0615258	franc	Buongusto Federica	La Monaca Donatella	Evelina Santangelo: Va Sempre Così
0613638	ingle	Zingales Cristiano	La Monaca Donatella	Le Cosmicomiche di Calvino
0604642	ingle	Borriello Marzia	Sottile Roberto	Parole autoctone nella letteratura plurilingue isolana. Esempi da "Maddalena" di D. Cacopardo e da "La miscela segreta di casa Olivares" di G. Torregrossa
0607809	ingle	Monastero Mariarita	Sottile Roberto	ONOMATOPEA E DISEGNO NEI MANGA
0613741	ingle	Mannino Giuseppa Maria	Sottile Roberto	Emigranti italoamericani tra repertorio e biografie linguistiche. Il caso di una famiglia di Cinisi
0613901	franc	Ippolito Federica Caterina	Tononi Daniela	L'OSSESSIONE DELLA FORMA IN MADAME BOVARY DI FLAUBERT. STUDIO GENETICO DEL PASSO DEI "VERRES DE COULEUR"
0568921	franc	Bubbeo Cinzia	Tononi Daniela	ZAIÏDE: IL "ROMANZO OFFICINA" DI MADAME DE LA FAYETTE

# Università degli Studi di Palermo

## Scuola delle Scienze umane e del patrimonio culturale

0604951		Venturino Rosario Andrea	Colombo Duccio	Zamjatin e Orwell a confronto
0613471	ingle	Spina Marta	La Monaca Donatella	"L'arabescato albero genealogico dell'uomo contemporaneo": "I nostri antenati" di Calvino

# Università degli Studi di Palermo

## Scuola delle Scienze umane e del patrimonio culturale

Corso di Laurea in L.E LETT.MOD.E MEDIAZ.LING.- ITAL.COME LINGUA SECONDA

PROCLAMAZIONE: 4 marzo ore 12,00 Aula Magna ed. 12

MATR.	Cod	CANDIDATO	RELATORE	TITOLO DELLA TESI
0609575	spag	Cortez Quinonez Joseline A	Polizzi Assunta	Un poeta Entre el clavel y la espada      La scrittura non va in esilio
0613798	tedes	Cavataio Alessia	Weerning Marion	Le particelle modali nella lingua tedesca e il caso di "ja"
0614442		Scherma Giada	Weerning Marion	PREGIUDIZI E STEREOTIPI SULLA LINGUA E LA CULTURA TEDESCA: UN CASO DI STUDIO
0613746	tedes	Coraci Mariacristina	Amenta Luisa	L'apprendimento dell'italiano come lingua straniera. Caso-studio sugli apprendenti germanofoni
0614513	araba	Renda Annalisa	Sicari Daniele	La Sicilia come thagr durante il periodo di dominazione fatimide: aspetti sociali, storici e istituzionali
0613937	ingle	Tine' Paolo	Castagna Valentina	Il sublime scientifico in The Strange Case of Dr. Jekyll and Mr. Hyde di Robert Louis Stevenson
0614067	ingle	Lanzetta Cleide Enza	Castagna Valentina	Modelli femminili e minacce all'ordine sociale in Carmilla di J.S. Le Fanu
0607958	ingle	Gravina Guendalina	Castagna Valentina	La rappresentazione dell'alterità in The Nigger of the Narcissus di Joseph Conrad
0602248	ingle	Makharadze Mariam	Castagna Valentina	Scrittura e ritmo in The Fifth Figure di Jean 'Binta' Breeze: prospettive di genere e di razza
0618051	ingle	Fiorista Andrea	Amenta Luisa	DALL'APPROCCIO COMUNICATIVO AL "METODO" DILIT: NUOVI ORIZZONTI PER LA DIDATTICA DELL'ITALIANO L2

# Università degli Studi di Palermo

## Scuola delle Scienze umane e del patrimonio culturale

0616405	ingle	Natoli Marta	Amenta Luisa	Il Total Physical Response in contesto di apprendimento guidato - Un'esperienza in una scuola primaria di Palermo
0593003	ingle	Fanara Francesco	Paternostro Giuseppe	Discorso politico e atti linguistici in prospettiva austriaca
0619726	tedes	Zummardo Rosalia	Weerning Marion	La mia lingua è la tua lingua / Acquisizione del tedesco L2 di bambini italofofoni in Germania

# Università degli Studi di Palermo

## Scuola delle Scienze umane e del patrimonio culturale

Corso di Laurea in L.E LETT.MOD.E MEDIAZ.LING.- ITAL.COME LINGUA SECONDA

PROCLAMAZIONE: 4 marzo ore 12,00 Aula Magna ed. 12

MATR.	Cod	CANDIDATO	RELATORE	TITOLO DELLA TESI
0615268	ingle	Sgroi Federica	Amenta Luisa	L'interlingua, l'errore e i diversi fattori che influiscono nell'apprendimento L2
0619315	ingle	Petrucci Lucia	Restuccia Laura	Rappresentazioni dell'altro: esempi di riscritture postcoloniali
0613431	ingle	Scarpello Eleonora	Barrale Natascia	Propaganda e strumentalizzazione della letteratura nel Terzo Reich: Le fiabe di Jakob e Wilhelm Grimm.
0605034	tedes	Ventimiglia Dario	Di Bella Arianna	L'alienazione dell'uomo moderno nella nascente metropoli industrializzata
0616429	franc	Jacquin Fabrizio Sebastien	Madonia Francesco Paolo	Verso l'unità del creolo mauriziano: il "Diksioner Morisien: premie diksioner kreol monoleng"
0594624	spag	Vassallo Eleonora	Polizzi Assunta	L'esperienza dell'esilio nella poesia di Rafael Alberti
0613669	ingle	Lauricella Carla Sharon	Amenta Luisa	I fattori interni e il ruolo del filtro affettivo nell'apprendimento
0617391		Russo Chiara	Amenta Luisa	Il fattore età nell'apprendimento dell'italiano L2
0613068	spag	La Rocca Giada	Polizzi Assunta	Doña Rosita la soltera o El lenguaje de las flores di Federico García Lorca
0613339	spag	Cosentino Roberta	Polizzi Assunta	Nada di Carmen Laforet: Andrea come testimone di un'epoca negli anni della Guerra civile spagnola

Università degli Studi di Palermo  
Scuola delle Scienze umane e del patrimonio culturale

# Università degli Studi di Palermo

## Scuola delle Scienze umane e del patrimonio culturale

Corso di Laurea in L.E LETT.MOD.E MEDIAZ.LING.- ITAL.COME LINGUA SECONDA

PROCLAMAZIONE: 4 marzo ore 12,45 Aula Magna ed. 12

MATR.	Cod	CANDIDATO	RELATORE	TITOLO DELLA TESI
0615937	ingle	Serafini Luca	Zummo Marianna, Lya	Il linguaggio polititco nei discorsi dei Presidenti USA nella lotta al terrorismo prima e dopo l'11 settembre
0614659	ingle	Rubino Davide	Tamburello Giuseppa	La letteratura fantascientifica cinese: Liu Cixin (1963-) e il problema dei tre corpi
0615284	cines	Amormino Chiara	Tamburello Giuseppa	Dall'Occidente all'Oriente: strategie e problematiche linguistico-culturali della traduzione pubblicitaria in Cina.
0619326	ingle	Marchese Maria Maddalena	Restuccia Laura	Il patto con il diavolo in letteratura
0614002	ingle	Palmeri Simona	Restuccia Laura	Letteratura per ragazzi: prospettive di genere
0615094	ingle	Gallina Epifania	Restuccia Laura	Burgess vs Orwell: un confronto fra 1984 e 1985
0593755	ingle	Passannanti Martina	Restuccia Laura	Creazione di mostri e automi nella letteratura inglese e tedesca di inizio Ottocento- Frankenstein e Der Sandmann
0604618	ingle	Ragona Giorgia	Gentile Antonio	Arte e digitale: percorso di trasformazione da libro a epub